

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIARIO DE INFORMACION E INTERESES GENERALES Y LOCALES

REDACCION Y ADMINISTRACION:
Isabel la Católica, número 6
Talleres:
Grabador Espinosa, 1.

Suscripción:
Segovia, mes 1 peseta.—Año 12.—
Fuera, trimestre 3'50.—Año anti-
cipado, 12 id.—Id. corriente, 14.

DIRECTOR: DON RUFINO CANO DE RUEDA

SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO Y TELEFÓNICO.—MERCADOS.—PUBLICIDAD

Higiene moral.

Hemos leído en una revista, que por los Tribunales de Londres se han impuesto fuertes multas á individuos culpables de emplear lenguaje obsceno en sus propios domicilios, pero de modo que pudieran ser oídos desde la vía pública.

¿Quién se ocupa entre nosotros de esas pequeñeces?

En estos benditos países latinos incurren en penalidades los que ensucian la calle, pero quien el mismo sitio y en alta voz pronuncia palabras obscenas, ó escandalosas, y blasfemias que constituyen ultrajes á los sentimientos de toda persona decente y grave falta de respeto al público, esos poco tienen que temer de los rigores de la ley.

Aquí, si uno nos arroja un puñado de fango al vestido, tenemos derecho á exigir el castigo del insolente; pero si alguien se permite emporcar por los oídos el alma de nuestra hija ó de nuestra hermana, con palabras salidas de los más repugnantes pudrideros, no nos queda otro recurso que apresurar el paso ó cerrar las ventanas para evitar el oír algo peor. Y bien; ¿es esto justo, lógico, moral?

Prohíbese y reprímase siempre y en todo lugar el lenguaje obsceno y blasfemo, asqueroso lodazal que todo lo invade y ensucia; refrénesese y pónganse diques, ya que no se pueda secarlo por completo.

Si hemos de educar bien á nuestros hijos, los trapos sucios han de limpiarse en casa, como sabiamente han establecido los tribunales ingleses, sin que el que pasa por la calle tenga que sufrir detrimento en sus oídos ó en su estómago.

Así como se cuida de la limpieza del empedrado, cuidese de la decencia moral; no se atiende sólo á la salud del cuerpo manteniendo limpias las calles; otras vías hay ocultas, las del alma, y es bien que algo se haga para tenerlas limpias.

¿A qué conduce el impedir la lectura de libros inmorales y los mil cuidados que los padres, que entienden bien sus deberes, se toman por la educación de sus hijos, si el fruto de toda esa noble y santa labor está expuesto á perderse en un momento, agostada por el viento emponzoñado de tantas y tantas palabrotas como los maldicientes vomitan en nuestras calles?

Crónica de modas.

SUMARIO: El abrigo de otoño. — Los pardessus y los paletós. — Para señoras y señoritas. — Solo para señoras. — De gris perla. — Para niñas.

El fresco que á la caída de la tarde y por la noche se deja sentir en la presente estación, nos obliga á pensar en los abrigos de otoño, que por no exigir la temperatura que sean fuertes y muy confortables se diferencian mucho de los de invierno, no solo en los géneros con que se confeccionan, sino también en su sorte y adornos.

El abrigo de otoño, por lo mismo que realmente llena una necesidad y no es un lujo, como le sucede al de verano, es más sencillo y severo que este, razón por la que nuestras lectoras no hallarán en las descripciones que á continuación haremos, la de alguno de esos que llamamos abrigo *Odelte*, *Princesa* ó *Governess*; y conste que la omisión que voluntariamente hacemos de estos no quiere decir que la dama que los viste en esta época del año esté renida con la moda y con el buen gusto.

Entre las diversas formas de abrigos que este otoño han de verse, predominarán el llamado *pardessus* inglés, que en sencillez y severa elegancia disputará el primer puesto al paletó semi-largo, como aquél, de corte en forma para que tenga el vuelo que tan airoso le hace, de mangas acampanadas y adornado con algunos bordados ó golpes de pasamanería, diferenciándose especialmente el primero del segundo en la triple *collet* que este lleva, más que como adorno para romper la severidad de sus líneas.

Con pañete azul oscuro puede confeccionarse el siguiente abrigo: Es

muy amplio, cerrado en el centro del delantero y con triple *collet*; se adorna con pespuntos todos sus contornos las mangas son muy fruncidas y se montan en paños de terciopelo celeste pespunteado, con el cual se hace también el cuello, que es alto y vuelto.

Este abrigo semilargo, confeccionándolo con paño negro, y sustituyendo los adornos de terciopelo celeste por otros de azul oscuro, lo recomendamos para las señoras de alguna edad.

Se nos olvidaba advertir que el anterior abrigo debe forrarse con paño celeste.

He aquí otro abrigo semilargo, tan elegante como el anterior, pero que tiene la desventaja de no servir más que para señoras.

Se confecciona con paño negro, forrándolo con seda gris. Tiene algun vuelo, y todo su contorno se adorna con una serie de pespuntos. El cuello es grande, hasta cubrir los hombros, cuadrado y con las puntas redondeadas; es de tul, que se adorna con aplicaciones de paño sobre seda negra. Las mangas son anchas en la parte inferior y abiertas, y se adornan en la misma forma que el cuello.

Para señorita de doce á quince años recomendamos á nuestras lectoras el siguiente modelo de abrigo semilargo, de paño gris perla y forrado con seda blanca, y que en sencillez hay pocos que la igualen.

Es flojo, abrochado al lado izquierdo y sin costura en la espalda; como adorno tiene un gran cuello redondo de armiño, piel de que lleva y un vivo al delantero que monta. La manga es vuelta y forma cartera en su extremo inferior, adornándose, como el borde del abrigo, con pespuntos.

Vamos á poner término á esta crónica dedicada á los abrigos con un lindísimo modelo para niña de seis á nueve años.

Es de paño gris acero, amplio y de bastante cuello; como adorno lleva tres cuellos pelerinas superpuestos, redondos y cortados en ondas, y aplicaciones, en el primero de aquellos y en el delantero que cierra con motivos de paño; además, tanto el contorno del abrigo, y los de los cuellos, como el borde de las mangas y los bolsillos, que son oblicuos, se guarnecen con pespuntos.

Completa este precioso abrigo un cuello alto y vuelto.

Y hasta mi próxima, que ya la escribiré desde París.

MAE. ROBERT.

Versalles 25 de Septiembre de 1902.

NOTAS POLITICAS.

Comienza la animación.

Los centros políticos comienzan á animarse, y como se aproxima la fecha del regreso de la Corte, se hacen profecías acerca de lo que ocurrirá en el primer Consejo que los ministros celebren como preparatorio del que ha de presidir su majestad el Rey.

Desde luego se considera eliminado todo propósito de crisis parcial, suponiendo los amigos del Gobierno que este hecho precipitará el desenlace de la actual situación.

La *Epoca* ocupándose de este mismo asunto dice en su número de anoche.

Los ministeriales desmentían ayer los rumores de crisis de que se ha hecho eco la Prensa. Un ministro de los más afeitos al señor Sagasta negaba en absoluto todos los rumores de próximas complicaciones.

«Estén ustedes seguros—decía—que nada sucederá. Regresará la Corte el martes próximo; celebraráse después Consejo el jueves con el Rey, y en este el señor presidente someterá á la firma el decreto de convocatoria de las Cortes, y el Gobierno sólo se preocupará de ir á éstas á desarrollar su programa con la presentación de los proyectos anunciados y otros varios que los ministros tienen en estudio. Si algo ocurriese que no fuese lo anterior, sería yo el primer sorprendido.»

**

Hablase ya de planes de concentraciones políticas, y en ellas se hace figurar á personajes que no han intervenido ni intervienen en tales proyectos, si es que existen.

Hasta ahora lo único que parece exacto es el propósito del general López Domínguez de dirigir una nueva circular á sus amigos, señalando orientaciones para en el caso de su casos que pudiera exigir su intervención y concurso políticos.

Apertura y clausura simultáneas.

Siendo evidente que el Gobierno reúne el Parlamento porque no tiene otro remedio, no puede sorprender á nadie que significados liberales digan, atribuyendo la noticia al señor Moret, que aquél sólo permanecerá abierto el tiempo preciso para aprobar las leyes que el Gabinete estime necesarias; es decir, que las Cortes únicamente funcionarán durante un breve período.

Dada la situación del Ministerio, el estado de las fuerzas parlamentarias, la falta absoluta de criterio fijo que existe en aquél y la multiplicidad y gravedad de los problemas pendientes, es lógico que el Gobierno no pueda sostener durante largo tiempo la lucha parlamentaria, y lógico también que se apresure á volver á cerrar las Cortes.

Este es un rasgo característico de la actual situación: antes de reunir las Cámaras, piensa ya en cuándo las ha de cerrar.

El viaje del señor Silvea.

El señor Silvea ha tenido un entusiasta recibimiento en Córdoba, por sus amigos políticos y particulares.

Estuvo en el «Círculo Conservador», donde pronunció un discurso recordando la memoria del señor Quiatana, último jefe del partido en aquella provincia.

Trató de la cuestión social, diciendo que la falta de armonía entre patronos y obreros redundaba en perjuicio de la producción nacional.

Afirmó que los liberales hicieron algo de bueno siempre que les dieron forma los conservadores, y que ahora no hacen nada, imponiéndose la necesidad de que vuelva al poder el partido conservador.

Manifestó que se deben hacer grandes esfuerzos para moralizar la administración municipal y provincial.

El discurso fué muy aplaudido. El señor Silvea marchó á Villaharta.

Repatriación de moneda.

En vista de la medida que adoptaron los Estados Unidos retirando de la circulación de moneda filipina, el gobierno cubano ha entablado negociaciones con nuestro representante en aquella República para la repatriación de la expresada moneda.

6 PIRATAS DE LAS ANTILLAS. 705

¿pensais volver á la isla de Santo Domingo?

—Si, almirante,—respondió el caballero.

—Entonces, bien,—dijo el barón de Pointis sonriéndose,—no me despidio ya de vos, probablemente volveremos á encontrarnos.

Tan pronto como de Morván y Montbars descendieron á la lancha que les había conducido á bordo del *Cetro*, cuando el pirata dejó estallar su cólera.

¿Te has hecho cargo, Luis, de esta traición? ¿de esta incalificable infamia?—esclamó

—Esta es la muerte de la piratería. ¡Diez millones que el rey nos arrebató!... ¡Y yo que contaba no solamente con esta suma enorme, si que también con los productos inmensos que debía darnos la toma de Cartagena! Lo repito, esta es la muerte de la piratería. ¡Ah! ¡Ira de Dios! ¡Allá lo veremos!...

Afortunadamente los vientos contrarios se oponen á que la escuadra gane el alta mar...

No, no debemos desesperar todavía... ¡Ah! el rey quiere la guerra... sea enhorabuena: la tendrá.

—¿Cuáles son tus proyectos, Montbars?

708 LOS FORBANTES.

poner en duda la conducta que pensaba observar, se quedó triste y taciturno. Respetuoso hasta el extremo ante la dignidad real, el hidalgo bretón no comprendía que su tío se atreviese á levantar el estandarte de la rebelión: todo crimen de lesa majestad, equivalía para él á un sacrilegio.

—¿Pero qué tienes tú, mi querido Luis,—le preguntó Flor de los bosques después de haberse reunido con él á toda prisa, cuando el embarque de los piratas—que parecen estar triste y alterado?

—Hermana mía,—respondió el joven con tristeza y bajando la voz,—la vida de pirata se me va haciendo insoportable. Desde que presencié las atrocidades cometidas por los hermanos de la Costa durante su permanencia en Cartagena, estos bandidos se me han hecho aborrecibles... Necesito separarme de ellos para siempre.

—¡Oh! sí, Luis mío, tienes razón...—exclamó Flor de los bosques,—estos hombres se han cambiado mucho de lo que eran anteriormente, cuando combatían contra los es-

6 PIRATAS DE LAS ANTILLAS. 703

confianza, una altanería tan imprudente?

Preciso era que el pirata ejerciese un grande imperio sobre sí mismo para no dejar estallar la indignación y la desesperación que le animaban. Es verdad que él conocía hasta que punto el almirante Pointis, defendido por su tripulación y en su propio buque, deseaba vivamente ser insultado; lo cual le ofrecería un admirable pretexto para castigarle con la apariencia del derecho y de la justicia.

—Almirante,—dijo el pirata con una voz tranquila,—solo me resta daros las más expresivas gracias por la complacencia con que os habéis dignado responder á mis preguntas... Sin embargo, con vuestro permiso voy á dirigiros todavía esta última. ¿Cuándo y donde recibirán los gajes que se les deben, los hermanos de la Costa?

—A la entrada de Boca-Chica, donde la escuadra, permanecerá durante dos ó tres días para completar sus provisiones de leña y de agua.

Montbars saludó entonces al almirante con la mayor finura, y volviéndose hácia de de Morvan.

Reorganización de servicios.

Conforme a lo propuesto por el jefe de la sección de industria, señor Marvá, el ministro dictará en breve y publicará en la *Gaceta*, una Real orden organizando aquellos servicios.

Los negociados en que se dividirá la referida sección se llamarán de Industria, Trabajo, Propiedad industrial y Comercio.

Las funciones del negociado del Trabajo serán distintas de las de la Junta de Reformas sociales. A esta corresponderá todo lo concerniente a legislación, y lo que sea de estadística e inspección a aquella.

Extranjero

El entierro de Mr. Zola.

Los correspondientes de los periódicos de Madrid telegrafían constantemente detalles sobre el entierro de Zola.

Los nacionalistas.

Los periódicos nacionalistas acentúan su hostilidad a Zola y procuran además, con noticias falsas o tendenciosas, soliviantar los ánimos y excitar las pasiones para provocar manifestaciones el domingo.

Llevar algunos periódicos este sistema hasta el extremo de insinuar que será designado el hijo del general Mercier para mandar la compañía de infantería que debe tributar los honores militares en la Puerta del domicilio de Zola, por haber tenido éste la condecoración de la Legión de Honor.

La policía.

La policía, entretanto, adopta toda clase de precauciones para impedir que el entierro sirva de pretexto para que se recrudescan las pasiones políticas.

Además se desplegará a las fuerzas de policía para sostener al público separado del cortejo fúnebre, y se prohibirá que se lleve en éste ninguna bandera, ó insignia, que tenga el más remoto carácter político.

También puede preverse, dado el corto trayecto que hay desde la casa mortuoria al cementerio (apenas llega a un kilómetro), y añadiendo la circunstancia de que los socialistas estarán en mayoría, por ser domingo, que en cualquier algarada en el público podrá ser fácilmente reprimida.

La policía, una vez terminada la ceremonia, será introduciendo en pequeños grupos, siguiendo en este punto el sistema empleado por el prefecto M. Lé-gine, a propósito de las últimas y recientes manifestaciones anticlericales, sistema que dio tan excelentes resultados, consiguiendo evitar muchos y acaso muy graves desórdenes.

Dreyfus no asiste al entierro.

Mr. Dreyfus ha visitado a la viuda madame Zola.

Durante la visita ésta suplicó llo-

rando al excapitán que renunciase a asistir el entierro, diciéndole que el prefecto de policía teme que su presencia cause desórdenes.

«Por nada del mundo, añadió la viuda, quisiera yo que las exequias de mi amado marido fueran ocasión de incidentes lamentables.»

Dreyfus se resistió al deseo de madame Zola diciendo: «Si su esposo viviese aprobaría mis intenciones, porque era un hombre que no retrocedía ante el cumplimiento del deber. Yo no tengo que preocuparme por la eventualidad de incidentes que no quiero producir. Si renuncio a ir al entierro, se dirá que me ocultó y que soy un cobarde.»

Madame Zola insistió, y Dreyfus, muy conmovido, acabó por ceder a sus ruegos, prometiendo a la viuda de su gran defensor que no asistirá al entierro.

La viuda le dió las gracias llorando.

SORTEO DE DÉCIMAS.

En el celebrado por la Comisión mixta de reclutamiento, ha correspondido dar soldado para el actual reemplazo, a los pueblos siguientes:

PARTIDO DE CUÉLLAR.

Arroyo de Cuéllar, Chañe, Fuentesoto, Fuentes de Cuéllar, Lasras de Cuéllar, Moraleja de Cuéllar, Navalmanzano, Pinarejos, Sambaol, Sanchoño, Cuevas de Provano, Fresneda de Cuéllar, Frumales, Cuéllar, Fuentepeñel, Fuente el Olmo de Iscar, Fuentesoto, Mata de Cuéllar, Torreadrada, Gomezerracin, San Cristóbal de Cuéllar, Torrecilla del Pinar, Alconada y Aldehorno.

PARTIDO DE RIAZA.

Aldeanueva del Monte, Ayllón, Cascajares, Estebanvela, Fuentesizarra, Maderuelo, Muyo, Ribota, Santa María de Rianza, Valtveja, Corral de Ayllón, Fresno de Cantespino, Grado, Montejo de la Serrezuela, Moral, Negro, Riofrio de Rianza, Rianza y Bernuy de Coca.

PARTIDO DE SANTA MARIA DE NIEVA.

Balisa, Cobos de Segovia, Etreros, Labajos, Laguna Rodrigo, Marazuela, Martín Muñoz de las Posadas, Marugán, Miguelañez, Muñozpedro, Ochoano, Ciruelos de Coca, Domingo Garcia, Luero, Miguel Ibáñez, Villeguillo, Moraleja de Coca, Paradinas, Pimila Ambróz, Sangarcía y Ortigosa de Pestaño.

PARTIDO DE SEGOVIA.

Tolocirio, Añe, Carbonero el Mayor, Abades, Martín Miguel, Ortigosa del Monte, Otones, Pelayos, San Idefonso, Tabanera la Lengua, Torreoballeros, Adrada de Piroo, Anaya, Caballar, Carbonero de Ahusis, Salceda,

Escalona, Cabañas, Torreiglesias, Palazuelos, Roda, Turégano, Valdeprados y Valverde.

PARTIDO DE SEPULVEDA.

Aldeonsancho, Arevalillo, Matabuena, Trascasa, Vegas de Matute, Bodeguillas, Cantalejo, Carrascal del Río, Cas'a, Aldealengua de Pedraza, Condado de Castilnovo, Duratón, Fuente-rebollo, Grajera, Matilla, Navalilla, Sebútor, Sepúlveda, Sigueruelo, Urueñas, Cabezuela, Castrogimeno, Sotillo, Duruelo, Fresno de la Fuente, Hinojosa, Navares de las Cuevas, Pajarejos, Perorrubio, Santa Marta, Castroserna de Arriba, Valle de Tabladillo y Valleruela de Pedraza.

Desde Maderuelo.

Sr. Director de EL ADELANTADO DE SEGOVIA.

Destinadas a su ilustrado periódico envió a usted las adjuntas cuartillas en las que hago reseña de las animadas fiestas que en este pueblo se han celebrado en honor de la patrona de Maderuelo, la Virgen de Castrobona.

**

Comenzaron, estas con inusitada animación a las cinco de la tarde del día 27, al repique de campanas que se confundía en el espacio con las detonaciones de los voladores que se disparaban, y los sonos de tambores y dulzainas, formando todo un solo eco tan hermoso como alegre.

Acto seguido, el virtuoso párroco don José Claraco, acompañado del Concejo al que seguía todo el pueblo en masa, dirigióse al Santuario, rompiendo marcha los tamborileros y dulzaineros de Maderuelo y Aldealengua.

En el Santuario se celebraron solemnes vísperas y la acostumbrada verbena. Al día siguiente a las diez se celebró en el Santuario una misa solemne que ofició el párroco de Fuentesizarra, acompañado de los sacerdotes de este pueblo y Linares, ocupado la cátedra sagrada el virtuoso párroco de Biagnas, quien demostró una vez más su facilidad de palabra y relevantes dotes oratorias. Acto seguido, y siguiendo la tradicional costumbre, fué conducida la imagen de la venerada patrona, procesionalmente a la iglesia del pueblo donde permanece durante la potava. Durante el camino que recorre la procesión que es de más de 900 metros, los jóvenes de este y pueblos inmediatos bailan, turnándose, delante de la imagen.

Y después, lo de siempre, lo de ritual en las funciones de los pueblos castellanos, el clásico baile de rueda, en el que hacen gala de sus dotes coreográficas, las mozas más gorradas y los jóvenes que nos recuerdan la fortaleza de los antiguos castellanos.

Como nota saliente, añadiré que se

celebró un animado baile de sala en la casa del señor don Felix Pérez, médico de la localidad, y que estuvo concurridísimo. Las jóvenes lucieron sus mejores galas dando animación a la fiesta.

Se tocó el piano, la guitarra y el acordeón; se hicieron partidas de tresillo, y todos los invitados salieron conplacidos de la fiesta tan amena.

Con motivo de las fiestas han permanecido entre nosotros algunos días los señores siguientes:

El médico don Juan Griñó y su bella hija, de Valdevarnés, don Benito Serrano, del Campo de San Pedro, don Mariano Rojo de Biagnas, el ilustrado don Alejandro de Pedro, Farmacéutico de Langa, de Duero, los Veterinarios don Gabino Gutierrez, de Gumiel de Izán y don Pedro Arciniega practicante de cirugía menor, don José Cristóbal de Sepúlveda y otros muchos y buenos amigos que nos sería imposible enumerar en estas columnas.

Durante dichos días el orden ha sido completo, con lo que demuestra este pueblo la sensatez y cordura, con que sus pacíficos habitantes celebran la función anual en honor de su ensalzada patrona la Virgen de Castrobona.

Suyo affmo. s. s., VICENTE BERMUDEZ.

Efeméridés segovianas.

4 DE OCTUBRE DE 1836.

Diputados provinciales.

Con arreglo a lo dispuesto en la Constitución, el 4 de Octubre de 1836 se verificó la elección de los individuos que habían de constituir la Diputación provincial de Segovia resultando elegidos, diputados, don Francisco Delgado, de Villacastin; don Bernardo de la Vega, de Rianza; don Sotero Velázquez de Rojas, de Cuéllar; don Martín Entero, de Pedraza; don Vicente González y don Lucas Sierra, de Segovia y don Juan Mate Sanz Gómez, de Valleruela de Sepúlveda; don Tomás Valcarcel Mayor, de Navas de la Asunción; don Vicente Mateosanz, de Cuéllar y don Felipe Pardo de Segovia.

PEDRO SAINZ LÓPEZ.

INFORMACION LOCAL

Colegio médico.

Se ha circulado una convocatoria a los médicos del partido de Segovia, para celebrar una reunión en el local del colegio en esta ciudad, para designar delegados que asistan a la Asamblea de Médicos titulares que se celebrará en Madrid el día 15 del actual.

De viaje.

Ha regresado de sus posesiones de Navas de San Antonio, nuestro respetable amigo don Federico de Orduña.

Hoy hemos visto en Segovia a los señores don Agapito de Frutos de Fuenteselayo, y a don Primo Aparicio que acompañaba a su amigo don A. Espila, jefe de Negociado en el Ministerio de Hacienda.

Traslado.

Ha sido trasladado a la comisión liquidadora del Regimiento de Asturias, el teniente de Infantería don Fernando López de Laza, hijo de nuestro particular amigo el Teniente Fiscal de esta Audiencia don Juan Moreno de Castro.

Lamentamos la ausencia del señor López de Lara.

Al señor Alcalde.

Urge mucho señor Alcalde el inmediato arreglo de la calle de la Cabritería, cuyo adoquinado está sin concluir; y por vía de consuelo, como está levantado el emborrillado que tenía, cuando caen cuatro gotas de agua no hay quien se atreva a pasar por dicha calle sin temor de dejar las botas entre el fango.

TRIBUNALES.

Se instruye sumario con motivo de haber perecido ahogado en una caldera de agua que se hallaba a la puerta del domicilio de sus padres, Florencio González, vecino de Bodeguillas, el niño de 17 meses, Mariano González García.

También se instruye causa por haber denunciado Nicolás Yagüe Miguel, vecino de Cabezuela, que en la noche del 24 del pasado mes le sustrajeron cuatro haces de cáñamo que tenía tendidos alrededor de las paredes de su casa y otras inmediatas.

La Guardia civil del puesto de Cantalejo, ha denunciado al Juzgado Instructor de Sepúlveda, a los vecinos de Valdesimonte Jacinto Rodríguez Vaquerizo y Santiago Arrenal Sanz, por haberles cogido cuatro libras de uva a cada uno, que habían sustraído de una finca perteneciente al vecino de Sebulcoor Juan Calvo Antona.

Se instruye el correspondiente sumario.

Ayer con motivo de celebrar su fiesta onomástica el Secretario de la Diputación don Francisco de Cáceres fueron espléndidamente obsequiados con pastas y licores los empleados de dicho centro.

Cárcel.

En el día de hoy se encuentran sufriendo condena en la cárcel de la Capital, 32 hombres y cinco mujeres.

De instrucción pública.

Por la Junta Central de clases pasivas han sido aprobadas las cuentas remitidas a la Secretaria de esta Junta

—Amigo mío, le dije, siempre con la misma sangre fría.—Partamos.

—Concededme un momento...—interrompió el barón del Pointis.—Tenía que decir algunas palabras al caballero de Morvan.

El joven se inclinó, y el almirante volvió a tomar la palabra.

—Caballero de Morvan,—le dijo con una afabilidad sincera,—me conceptúo muy dichoso de poder manifestar en presencia de mis oficiales la alta estimación que experimento por vos. Vuestro valor heroico durante la campaña, vuestro hecho de armas de Boca-Chica, son títulos muy poderosos que os hacen acreedor a la gracia del rey. Vos sois entre todos, el único que ha enarbolado, sin temor a la metralla, el pabellón francés sobre las fortalezas enemigas. Este será un recuerdo que conservaré siempre de vos. Pero por eso mismo siento ver un hombre de vuestra cuna y de vuestras cualidades personales, entregado a la vida de los aventureros, siendo así que podría más naturalmente dedicarse al servicio del rey. Señor de Morvan,

nuestros hermanos que están ausentes.... ¿Qué vamos a hacer?

Hasta aquel momento no se le había ocurrido a Montbars, que mil quinientos piratas habían partido para explorar y saquear las cercanías de Cartagena.

—¡Ah!—dijo él,—este complot ha sido combinado con una infernal destreza. No importa... Amigos míos, no hay que desconfiar todavía de hacernos justicia por nosotros mismos: con corta diferencia somos unos doscientos hombres entre todos; bonito número para hacer una excelente tripulación. Id a prevenir a nuestros camaradas de que dentro de una hora nos haremos a la vela.

En efecto, ana no había transcurrido el término señalado por Montbars, cuando la fragata *Serpiente* se hacía a la vela, dejando a los habitantes de Cartagena estupefactos y contentísimos por la partida tan inesperada de sus vencedores.

En cuanto a de Morvan, desde el momento que su tío se expresó delante de él con una energía y una precisión que no permitían

—Los más sencillos: pienso atacar la real escuadra, esta será una bonita batalla. ¡Muerte y desolación! Nuestras chaquetillas de pirata ocultan corazones tan valerosos como los que laten debajo de esos lujosos uniformes. Vamos, firme a los remos, Luis, los minutos que pasan se me figuran años.

Aún no había tocado en el muelle la lancha, cuando ya Montbars, con el mayor ímpetu, había saltado a tierra.

—A las armas, amigos,—gritó dirigiéndose a un grupo de forbantes, que atraídos por la curiosidad, observaban, sin comprender lo más mínimo, la maniobra de la escuadra.

Al oír este grito los hermanos de la Costá, se estremecieron; entreveían en aquel momento la triste realidad. Y por si aquello no era bastante, Montbars les enteró en dos palabras de todo lo que le acacía; este es, de la increíble traición del almirante, y del robo hecho a los piratas. Entonces fué cuando temerosos de perder su oro, se manifestó entre estos hombres una desesperación furiosa.

—¡Maldición!—gritó uno de ellos,—y

correspondientes al cuarto trimestre de 1897 á 98 y primero de 1898 á 99.
—El maestro que fué en Aldealengua de Pedraza don Fernando Calleja, ha sido declarado, por la Junta Central, con derecho á la jubilación de 472 pesetas 50 céntimos las cuales comenzará á cobrar desde el día 6 de Marzo último.
—Se han recibido las ternas para renovación de las juntas locales de Cuéllar y Adrados.

Expediente de expropiación.
Por la dirección de carreteras provinciales se ha incoado expediente de expropiación para fincas en términos de Hontalbilla y Lastras de Cuéllar las cuales ocupará el trozo 6 sección 3.ª de la carretera de San Ildefonso á Feña fiel.

Sea enhorabuena.
En los últimos ejercicios verificados en el Conservatorio de Madrid, ha obtenido una brillante nota en el examen de primer año de solfeo, la niña Luisa Madrano, hija del conocido industrial de este apellido.

Revista anual.
Los que tengan que pasarla en el Regimiento Reserva, podrán hacerla, hasta el día último de Noviembre, incluso domingos y días festivos, desde las diez de la mañana á una de la tarde.

El Paraíso.
Esta sociedad que celebra grandes reuniones familiares todos los días festivos, estrenará mañana Domingo por la tarde, un magnífico piano, manubrio, adquirido de una de las mejores fábricas de Barcelona, con un escogido y bonito repertorio.

Las carnes.
En la sesión extraordinaria que ha celebrado esta noche el Ayuntamiento se ha autorizado al industrial don Miguel Gila para que establezca en el Patín un puesto de venta de carnes.

El concejo ha tomado el acuerdo de establecer dos tablas reguladoras de precios, desde el momento en que el precio de las carnes sea mayor de 1.50 peseta el kilogramo de la con hueso y de 2.55 el de la sin hueso, previa audiencia de los industriales.
Nos parece bien.

La dirección del Instituto.
Ha sido acordada la propuesta en terna para la dirección del Instituto, ocupando el primer lugar el catedrático señor Retollo, el segundo el señor La Calle y el tercero el señor Arrilucea.

Costeada por los amigos del Excelentísimo señor don José Oñate y Ruiz (q. e. p. d.) el lunes á las diez y media de la mañana se dirá una misa en el altar mayor de la Santa Iglesia Catedral en sufragio del alma de dicho señor.

Se ruega á los amigos del Excelentísimo señor Oñate se sirvan concurrir á dicho acto, para el que se ha dignado conceder cuarenta días de indulgencias en la forma acostumbrada, el Ilustrísimo señor Obispo de esta Diócesis.

Mercados.

MERCADO DE LANAS.
Burgos.—En Briviesca se cotiza: Lanas, á 44 reales arroba; negra fina, á 40.
Cáceres.—En Talavera la Vieja se cotiza: Lana negra basta, de 45 á 50 reales arroba.
León.—Se cotiza: Lana blanca fina, 48 reales arroba; blanca basta, 44.
La blanca sucia se cotiza á 44 reales arroba, y negra sucia á 42.
Palencia.—La blanca sucia se vende á 42 reales arroba, y negra sucia á 36.
Segovia.—En Turégano la blanca sucia de 50 á 54 reales arroba, y negra sucia el mismo precio.

PRECIOS DE LA FABRICA DE HARINAS La Castellana COMPRA DE CEREALES

Trigo á 42 reales fanega.—Algarrobas á 30 reales fanega.

VENTA

ELABORACIÓN POR CILINDROS
Harina Patente, saco de 100 kilms; 40 pesetas.—Idem primera, id. id. 37 id.—Idem segunda, id. id. 34 id.

ELABORACIÓN POR PIEDRAS
Harina de primera saco de 100 kilms. 37 pesetas.—Idem segunda id. id. 34 id.—Idem tercera id. 80 id. 18 id.—Algarrobas 92 id. 20 id.

SALVADOS

De primera clase, saco de 50 kilms. 10 pesetas.—De segunda, id. 40 5'50 id.—De tercera, id. 30 4 id.

Fuentepelayo.

Los precios que han regido en este mercado son los siguientes:

Trigo bueno, 41 reales fanega; centeno á 31; cebada á 25.

Algarrobas á 27.
Avena á 21.

Garbanzos superiores á 130 reales fanega; regulares á 110; medianos á 90.

Tendencia sostenida.
Ha estado concurrido.

Valladolid.

Las entradas de granos verificadas en el día de hoy, han sido las siguientes:

En el Canal 100 fanegas de trigo que se cotiza á 43 1/2 reales.

En el Arco 200 fanegas de trigo que se cotiza á 43 1/4 y 400 de bueno á 43.

Diario religioso.

SANTOS DE MAÑANA.

Santos Plácido, Monje, Benito Abad, Eutro, Victoriano, y Flavia Virgen. Donato, Firmato Diacono, Fausto Obispo.

SAN FROCIAN OBISPO.

Fué natural este santo de la ciudad de Lugo en Galicia, hijo de padres pobres, pero buenos cristianos, quienes le educaron en el santo temor de Dios. Muerto sus padres; se retiró al desierto, donde empleaba el tiempo en la divina contemplación y en el estudio de las sagradas letras. Tomó después el hábito de San Benito, y fundó el monasterio de Moreruelo, del cual fué sacado, aunque contra su voluntad, para ocupar la silla episcopal de León. Gobernó su diócesis con admirable sabiduría y prudencia; siempre iba delante con su ejemplo en cuantas reformas emprendía, y así con su conducta como con su predicación fomentó en el clero y el pueblo las buenas costumbres. Todo cuanto tenía era de los pobres, á quienes miraba como verdaderos acreedores del tesoro de la iglesia. El Señor le favoreció con el don de milagros. Fué amado de Dios y de los hombres. Celebrase su fiesta en este día en el obispado de León, de que es principal patrono. Murió el 3 de Octubre del año 1006.

POR TELEFONO.

Madrid—6 tarde.

Del Interior

DESDE SAN SEBASTIAN

La firma real.

Hoy ha firmado S. M. el Rey concesiones de la cruz del merito militar á favor de los capitanes señores Uzurrua y Detona y del teniente señor Esteban. También ha firmado el nombramiento de coroneles para los Regimientos números 29 y 34 á nombre de los señores Rogel y Pazo y vocal de la Junta consultiva de Guerra, al general de brigada señor Ceballos.

Una explosión.

Ha ocurrido una terrible explosión de una caldera en una fábrica de jabones y bujías, de San Sebastián.

Por fortuna, en el momento de explotar, todos los obreros habían abandonado los talleres, y el maquinista también había salido á comprar tabaco. Esta circunstancia ha salvado á muchos infelices de una muerte cierta, pues muchas paredes de los talleres se han derrumbado, habiendo volado la techumbre del edificio á unos doscientos metros de altura.

Presupuestos municipales.

La Gaceta publicará mañana una

Real orden disponiendo que las atenciones de primera enseñanza solo figurarán en los presupuestos municipales desde primero de Enero por lo que respecta á gastos de arriendo del local para casa de los maestros, construcciones y reparaciones de escuelas y material y retribuciones convenidos desde dicha fecha en adelante y demás gastos de caracter voluntario. Las retribuciones que hasta aquí cobran los maestros no se incluirán en presupuesto.

Romanones enfermo.

Ayer se sintió enfermo el señor Conde de Romanones. En los primeros momentos creyóse fuera la enfermedad de escasa importancia; pero, más tarde la temperatura acusaba cuarenta grados. Inmediatamente se dió conocimiento al señor Sagasta y á S. M. el Rey el cual ha ordenado se le trasmitan todas las noticias referentes á la enfermedad del señor Conde de Romanones.

El Presidente del Consejo muéstrase afectadísimo.

A última hora la fiebre ha aumentado.

Las redenciones.

El Boletín oficial del Ministerio de la guerra, publicará en breve una Real orden prorrogando hasta el día 15 el plazo para las redenciones á metálico del servicio militar activo.

Por el Excelentísimo señor don José Oñate.

Esta mañana se han verificado en la iglesia de Santa Barbara solemnes funerales por el alma del que fué Senador por esa provincia Excelentísimo señor don José Oñate y Ruiz.

Naufragio.

A la entrada del puerto de Gijón ha naufragado el pailebot San Antonio y Animas. Se ignora, hasta ahora si ha perecido alguno de la tripulación.

Tormenta

Esta tarde se ha desencadenado en la capital guipuzcoana una terrible tormenta, comenzando por un fuerte huracán y terminando en torrencial lluvia que anegó las calles.

Los cambios.

Se han cotizado hoy los francos á 33'60 el interior á 73'15; las libras á 33'61.

Extranjero.

Huelga de mineros.

De Washinton comunican que la huelga de mineros se acentúa con caracteres tan alarmantes que el presidente de los Estados Unidos Roosevelt ha celebrado dos conferencias con patronos y obreros sin lograr una solución de armonía.

El presidente á declarado que si persiste la huelga mucho tiempo sobrevendrá un conflicto por la falta de carbón mineral para las necesidades públicas.

EL CORRESPONSAL.

Anuncio

El conocido industrial don Miguel Gila, con el sólo fin de favorecer los intereses de este vecindario, desde mañana 5 de los corrientes, abre su nuevo establecimiento de carne de vaca, en el local denominado *El Patín*, cuarto número 1, con los siguientes

Precios

	Pta.	Cts.
Kilo sin hueso.	2	50
Id. con hueso.	1	50

Anuncio

El conocido y acreditado industrial de esta Capital, don Eustaquio Ayuso, establecido en la calle de Malcocinado, número 14, ha tenido siempre y tiene en la actualidad, la costumbre de pagar en el acto, y en ocasiones por adelantado, todas cuantas terneras que como tal industrial compra para la provisión de su establecimiento.

Derroche de géneros

EN EL COMERCIO de Germán Elias. SEGOVIA

Esta casa acaba de recibir todos los géneros de la subasta que anunciamos en los periódicos de la localidad con fecha 21 y 23 de Septiembre último como son los siguientes:
Un gran lote de pañetes novedad, castores, jergas, vicuñas, estambres para capas y abrigos de señora, y desde hoy se pone á la venta gran saldo de mantas de Palencia de viaje y tapabocas; saldo de mantelería y de toquillas desde 50 céntimos; saldos de tohallas, paraguas y toda clase de géneros de punto; saldos de lanas de bestidos de señora, de chalecos de Bayona en clases superiores, de tapetes

para camillas, de yutes, preciosos dibujos, de corsés forma francesa, de colchas todos tamaños, de mantones novedad y de muchos artículos imposible señalar.

Ver y creer, géneros á montones y el público encontrará grandes ventajas en los precios en el Comercio de la Liquidación.

5, PLAZA MAYOR, 5.

Nota.—Advierto al público que todos estos géneros que anuncio como saldo, son los que corresponden á la compra por subasta en la estación de los ferrocarriles de Madrid, Zaragoza y Alicante.

Se compran géneros de subastas y quiebras.

VENTA DE PINOS

Se hace en pública subasta el día 20 de Octubre á las diez de su mañana en Escarabajosa de Cabezas y en la casa Consistorial, de 1.580 pinos maderables divididos en lotes, á saber:

Primer lote 160 pinos á elegir	3.000 pts.
2.º id. 240 id.	2.750 id.
3.º id. 200 id.	1.500 id.
4.º id. 315 id.	2.500 id.
5.º id. 245 id.	2.250 id.
6.º id. 210 id.	2.000 id.
7.º id. 210 id.	2.000 id.

Totales 1.580 pinos 16.000 pts.

Representantes: Lino Bernabé y Juan Pedrazuela.

SOMBRREROS Y GORRAS

Este acreditado establecimiento, conocido de todos y popular por su numerosa clientela de todos los órdenes sociales, ha trasladado su comercio en la Plaza de Corpus, número diez, habiendo montado un local, que responde á las necesidades de la época.

Puede pedirse en este acreditado establecimiento todas clases de sombreros y gorras arreglados á los modelos.

También cuenta con surtido grande en birretes de doctor y licenciados en todas las Facultades; sombrero de teja, bonetes, solidos y todos los encargos que se le encomienden con economía y esmero.

Se planchan los sombreros de toda clase que sean y se arreglan, cambiándolos

Los militares encontrarán surtido completo en roses, teresianas, gorros de Academia, floretes etc.

Es conocido el crédito de esta casa por el variado surtido con que cuenta en su amplio almacén, como también el precio á que se cobran los géneros.

Se recomienda á los caballeros que antes de comprar sombreros y gorras, de última novedad, visite la casa de Claudio Moreno, donde se encontrarán también sombreros de rueda, clásicos del pais y gorras de abrigo para campo.

NO OLVIDAR QUE SE HA TRASLADADO

Claudio Moreno

Plaza del Corpus.

EL BUEN GUSTO

COMERCIO DE TEJIDOS

HERRERO Y SÁNCHEZ

Calle de Melitón Martín, núm. 2, (detrás de la Cárcel)

(frente á la calle de Reoyo).—SEGOVIA.

Los dueños de este nuevo establecimiento, tienen el honor de ofrecer al público en general un completo y variado surtido en todos los artículos pertenecientes á este ramo, para la próxima temporada; en donde encontrará el público que visite esta casa, una verdadera economía en los precios, y gustos exquisitos.

Especialidad en géneros negros y lencería de hilo y algodón. Capas de señora últimos modelos. Equipos para novias. Géneros de punto para señoras, caballeros y niños.

NO CONFUNDIRSE

Melitón Martín, 2, (detrás de la Cárcel)

(FRENTE Á LA CALLE DE REYO.)

SECCION DE ANUNCIOS

PARA LA TEMPORADA DE INVIERNO

En la acreditada Zapatería Española se ha recibido ya un completo surtido de calzados de abrigo, zapatillas de todas clases, incluso las tan acreditadas de Munilla y con especialidad los inmejorables calzados Suizos.

LA ESPAÑOLA.—8, Isabel la Católica, 8.

¿Dónde me retrato? ¿Dónde? Pues en la acreditada galería de

MONTES

11, VICTORIA, 11,

en la Sucursal que tiene en la Granja, Plaza de la Fruta, fotografía.

El estómago

Quantos hay que sufren del estómago por un verdadero abandono; y pasan las noches en vela y los días desesperados. Los que así padecían no tienen perdón de Dios sino toman el *Elixir estomacal del Dr. Sacristán*.

PLAZA MAYOR.

JULIO DUQUE

Platería

Isabel la Católica, núm. 9.

Desde hace muchos años dió el público, un gran renombre a esta platería donde se construyen y arreglan toda clase de joyas, coronas, cruces y toda clase de objetos de plata y oro pertenecientes al culto.

Esta casa cuenta con variado surtido en botanaduras, pendientes, pulseras, etc., etc. Visítese esta casa.

Indudable es que Venancio González

vende los mejores comestibles nacionales y ultramarinos en la ciudad.

CAFE, tostado diariamente a 5 pesetas kilo.

AZUCARES PUROS DE CAÑA a 1 peseta 30 céntimos kilo y 14 pesetas arroba.

25.—JOSÉ ZORRILLA.—25.

MOYA—Fotografía en la Plaza Mayor

Nada de reclamos; nada de presunciones. Véanse las pruebas expuestas al público.

MOYA.—(Plaza Mayor.)

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL



Compañía de Seguros

Reunidos.

Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal.

35 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.

Seguros contra incendios.

Subdirector en Segovia D. FRANCISCO SANTIUSTE Casa de la Tierra.

OPOSICIONES A CORREOS.

Preparación esmeradísima por oficiales del Cuerpo y acreditado profesor de francés.—20 pesetas mensuales.

Informes, don Manuel Suárez, Dirección General de Correos.—Madrid.

El único Legítimo

VINO DEFRESNE

con PEPTONA

es el más precioso de los tónicos y el mejor reconstituyente.

PARIS: 4, Quai de Maréchal-Nouf
Y EN TODAS FARMACIAS.

EN EL COMERCIO DE JOSÉ SERRANO

PLAZUELA DEL CORPUS, 11

se están recibiendo los géneros propios de la estación de invierno para camas, mantas, colchas, procedentes de las mejores fábricas; mantas de viaje y tapabocas, fajas, mantonería y matafríos.

Para caballeros he recibido un gran surtido en rusos, mancerlán, levisach; sobre todo chaquetones á precios económicos. Esta casa se propone á vender bueno y barato á quien le honrase con sus compras.

No confundirse: comercio de tejidos, Plaza de Corpus, número 11

José Serrano

New Fenix

COMPANÍA DE SEGUROS ÁPRIMA FILIA

Vida, Incendios y Cosechas

Espos y Mina, 1.—MADRID

Delegado en Segovia: D. Andrés Solana, Plaza Mayor.

Representante en Cuellar: don Amando de Lamo.

Representante en Riaza: don Ezequiel García Díez.

Representante en Sepúlveda: don Juan Antoranz.

Representante en Santa María de Nieva: don Cándido Illera.

Los que usan el Tónico. **HOMBRES DÉBILES! MUJERES NERVIOSAS Y ESTÉRILES!** Los que lo usan á diario.

CURA DE LA DEBILIDAD (ENFERMEDAD DEL DÍA). Se produce la debilidad por la pérdida vital, pesares, contrariedades de la vida, constitución débil, convalecencias de enfermedades graves, estudios excesivos y abusos de toda clase. Ocasiona la debilidad los males del estómago, cólicos biliosos, estados nerviosos que principian por temblor y sacuden en parálisis, a tonías genitales, reblandecimiento de la médula, anemia cerebral con imbecilidad y locura, la ceguera y sordera y la muerte por agotamiento nervioso. Estos enfermos achacan su mal al síntoma que más les molesta. Los hombres, al estómago y la cabeza; la mujer, á los nervios y al corazón. ¡Pobres! Ven el efecto y no la causa.

Ahora bien: ¿Qué se precisa? Combatir la debilidad, causa de todo. Atender á los efectos es agotar la paciencia, malgastar el dinero y perder la vida, pues cuando se acude puede ser tarde. Estos son sus síntomas:

- En el HOMBRE: neurastenia, impotencia sexual, pérdidas seminales en sueños ó á cualquiera agitación, nerviosismo, malas digestiones, dolor de cabeza, estreñimiento de vientre, manchas flotantes en la vista, ruido de oídos, aburrimiento, falta de memoria.
- En la MUJER: casi siempre esterilidad, histerismo nervioso perpetuo, anemia, flujo blanco, irregularidad menstrual, falta de apetito, malas digestiones, jaquecos pertinaces, manchas en la vista, ruido de oídos, estreñimiento de vientre, ganas de llorar, etc.
- En los NIÑOS: encañamiento, cabeza grande, vientro abultado, piernas delgadas, falta de desarrollo, carencia de fuerzas, etc.

La cura positiva de todas las debilidades se consigue siempre con el Tónico Koch, preferido de todos, enfermos y médicos.

El Tónico Koch vivifica la vitalidad y las energías de la mejor edad, vigoriza los músculos, fortalece los huesos, enriquece la sangre y calma los nervios. El Tónico Koch se vende á 9 pesetas en las buenas boticas y droguerías del mundo, y también se envía por correo, remitiéndolas en sellos ó libranza al Gabinete Médico Americano, Alcalá, 23, piso 1.º Madrid. Se contestan gratis por correo ó personalmente todas las preguntas ó consultas.

CONSULTA DE **Males Especiales** de 10 á 8, gratis á los pobres, y por carta los de provincias. **GABINETE MÉDICO AMERICANO** Alcalá, 23, 1.º (lado Calatrava). VENÉREO. IMPOTENCIA. ORINA. **CURA EN 2 DÍAS.** Blanorragia (flujo). Cápsulas Koch, 3 ptas. Orquitis, ligas, chancros, verrugas. Píndulas Koch, 3 ptas. Para humores de la sangre las Perlas Depurativas, 3 ptas. Venta boticas y Gabinete Médico Americano, Alcalá, 23, 1.º, Madrid. Consultas gratis y por carta. Van correo por sellos ó libranza.

A LOS 10 MINUTOS ALIVIA EL **ESTÓMAGO** el DIGESTIVO HERRERA, 4 pta. caja. Fíjase en las boticas de España. Cura las Dispepsias, Gastralgias, Dolores Flatos, Disenteria. Males digestivos. Vómitos, Catarrros, Diarreas, Debilidades, etc. Desde el primer día permite comer de todo. La mas grata y rápida medicación. Consultas gratis y por carta los de fuera, y va correo enviando 4 ptas. en libranza al Dr. Herrera, Alcalá, 23, MADRID.

NO HAY **DOLOR** Reumático, inflamatorio nervioso ó gotoso que resista al MATADOLOR (Pain Exier), 2 ptas. en las boticas de España. Es el único indiano que siempre cura. Consulta gratis, y va correo por 2,50 ptas. en sellos al Dr. Herrera, Alcalá, 23, MADRID.

CURA GRATIA, SIN OPERAR, DE LA **SORDERA** ZUMBIDOS, FLUJOS y todas las enfermedades de los OÍDOS EN 300 ENFERMOS 300 CURAS CONTRASORDERA THOMPSON, 4 ptas. caja. Venta boticas y Gabinete Médico Americano, Alcalá, 23, 1.º. Prospecto español. Consultas gratis y por carta de fuera. Va correo por valor sellos ó libranza.

IMPOTENCIA DEL HOMBRE, ESTERILIDAD DE LA MUJER. Cura rápida y sin peligro á toda edad y por antiguo que sea el padecimiento. Escribir son detalles, Gabinete Médico Americano, Alcalá, 23, 1.º, MADRID. Contestación gratis.

MAL DE CURA RÁPIDA SIN SONDAR NI OPERAR

ORINA

Dilatación de los estrecheces. Rotura y expulsión de los cálculos (piedra) y arenillas. Catarro de la vejiga y riñones (cólicos nefríticos), próstata, incontinencia, debilidad, orina turbia, sucia con posos blancos, rojos ó de sangre, etc. Infallibles **SALES KOCH**, frasco, 7 pesetas. **Calmanes instantáneos del dolor al orinar y de la retención.**

Venta boticas buenas y Gabinete Médico Americano, Alcalá, 23, 1.º, MADRID

PROSPECTOS DE CURAS Y CONSULTAS GRATIS.— POR CARTA LOS DE FUERA

Van correo enviando en carta certificada 7 pesetas en sellos ó libranza.

J. P. MARTÍN É HIJO

Proveedores de la Real Casa

Grandes establecimientos DE **ARBORICULTURA Y FLORICULTURA**

Madrid.—Despacho: Alcalá, 58.—Jardines: calle del Cisne, 11 y 13
Sevilla.—Mallén, 21 (Calzada)

Premiados con las más altas recompensas, Diplomas de honor, Medallas de oro y de plata, Objetos de arte, y Socios honorarios de varias Sociedades de horticultura del reino y del extranjero.

Premio de honor de S. M. la Reina Regente: un objeto de arte. Granada, 1887.—Premio de honor de S. A. R. la Infanta Doña Isabel: un objeto de arte. Granada.—Primer premio, único: Medalla de plata, Exposición de frutas. Málaga, 1887.—Primer premio, único: Medalla de oro.—Exposición de frutas. Madrid, 1890.—Primer premio único: Medalla de oro y diploma de honor. Cádiz. 1890.

Dirección telegráfica: Martin, horticultor.—Alcalá, 58, Madrid.—Mallén, 21 (Calzada), Sevilla

TELÉFONO 1.082

Este establecimiento, especialmente dedicado á la exportación, expide sus productos á todas partes del mundo. Por procedimiento excepcionales acondiciona los embalajes de tal modo, q e la buena llegada de los envíos es inevitable.

Las Personas que conocen las **PILDORAS DE DEHAUT** DE PARIS no titubean en purgarse, cuando lo necesitan. No temen el asco ni el cansancio, porque, contra lo que sucede con los demás purgantes, este no obra bien sino cuando se toma con buenos alimentos y bebidas fortificantes, cual el vino, el café, etc. Cada cual escoge, para purgarse, la hora y la comida que mas le convienen, según sus ocupaciones. Como el causan la purga ocasiona queda completamente anulado por el efecto de la buena alimentación empleada, uno se decide fácilmente á volver á empezar cuantas veces sea necesario.

PILDORAS DEFRESNE A LA PANCREATINA Adaptada por la Armada y los Hospitales de París **DIGESTIVO** el más poderoso el más completo

Digiere no solo la carne, sino tambien la grasa, el pan y los flocientos. LA PANCREATINA DEFRESNE previene las afecciones del estómago y facilita siempre la digestión. **POLVO ELIXIR** En todas las buenas Farmacias de España.